

ANORDNUNG NR. 016 VOM 15.11.2021

Offenes Verfahren unter EU-Schwelle gemäß LG 16/2015 der Dienstleistung zur Bereitstellung eines Online-Unterkunftsbuchungsdienstes für suedtirol.info.

DER DIREKTOR
VON IDM SÜDTIROL - ALTO ADIGE

vorausgesetzt, dass:

- der Bereich Digital von IDM es als angemessen erachtet, den Auftrag für die Bereitstellung eines Online-Unterkunftsbuchungsdienstes für suedtirol.info zu erteilen;
- IDM beabsichtigt insbesondere folgende Dienstleistungen in Auftrag zu geben:
 - a. Bereitstellung einer Online-Buchungsmaschine für Unterkünfte, die in die Plattform suedtirol.info integriert wird;
 - b. Zugang zu einer Datenbank mit online buchbaren Unterkünften der Provinz Bozen über API und ODH;
 - c. Integration eines vom Dienstleister verwalteten Online-Zahlungsdienstes, der den Zahlungsfluss zwischen dem Endkunden und dem Beherbergungsbetrieb gewährleistet;
 - d. Kundendienst, der die Kunden bei diesen Aktivitäten unterstützt;
- das geplante Budget für die obengenannten Dienstleistungen insgesamt Euro 85.000, zzgl. MwSt., auf Jahresbasis, beträgt;
- eine Vertragsdauer von 12 Monaten ab dem 02.01.2022 vorgesehen ist, mit Option zu Gunsten von IDM für eine Verlängerung von weiteren 6 Monaten;
- zum Zwecke der Vergabe dieses Auftrags beabsichtigt IDM ein offenes Verfahren unter die EU-Schwelle durch das elektronische Ausschreibungsverfahren einzuleiten;

PROVVEDIMENTO N. 016 DD. 15.11.2021

Procedura aperta sotto soglia europea ai sensi della LP 16/2015 per l'affidamento del servizio di prenotazione di alloggi online per il sito suedtirol.info.

IL DIRETTORE
DI IDM SÜDTIROL - ALTO ADIGE

premessi che:

- il reparto Digital di IDM ha necessità di affidare l'incarico per il servizio di prenotazione di alloggi online per il sito suedtirol.info;
- IDM intende in particolare affidare i seguenti servizi:
 - a. Fornitura di un motore di prenotazione di alloggi online da integrare nella piattaforma web suedtirol.info;
 - b. Accesso ad un database di alloggi prenotabili online della provincia di Bolzano tramite API e ODH;
 - c. Integrazione di un servizio di pagamento online, gestito dal fornitore di servizi, che garantisca i flussi di pagamento tra il cliente finale e l'alloggio;
 - d. Servizio di customer care per assistere i clienti in queste attività;
- il budget programmato ammonta complessivamente a 85.000 euro, al netto dell'Iva, su base annua;
- è prevista una durata contrattuale di 12 mesi a decorrere dal 02.01.2022, con opzione a favore di IDM per una proroga di ulteriori 6 mesi;
- al fine di affidare il suddetto incarico, IDM intende avviare una procedura aperta sotto soglia europea mediante una procedura di gara telematica;

ANORDNUNG NR. 016 VOM 15.11.2021

- für die Auswahl des besten Angebotes die Anwendung des Kriteriums des besten Preis-Leistungs-Verhältnis gemäß Art. 33 des LG 15/2016 mit folgender Aufteilung der Elemente Qualität und Preis vorgesehen wird:

- Qualität: 80/100 Punkte
- Preis: 20/100 Punkte

nach Einsichtnahme in die Richtlinie 2014/24/EU;

nach Einsichtnahme in das GvD Nr. 50/2016 und das DPR 207/2010;

nach Einsichtnahme in das LG 16/2015 und das LG Nr. 17/1993 „Regelung des Verwaltungsverfahrens“;

nach Einsichtnahme in die Satzung von IDM;

nach Einsichtnahme in die Bestimmungen, welche die Sonderbetriebe des Landes und der Handelskammer regeln;

verfügt

ein offenes Verfahren unter die EU-Schwelle für die Vergabe der Dienstleistung zur Bereitstellung eines Online-Unterkunftsbuchungsdienstes für suedtirol.info durchzuführen, mit einem Ausschreibebetrag von 85.000 Euro, zuzüglich MwSt., auf Jahresbasis;

den Zuschlag der Ausschreibung nach dem Kriterium des wirtschaftlich günstigsten Angebots gemäß Art. 95 des GvD 50/2016 sowie Art. 33, Absatz 6 des LG 15/2016 zu erteilen, mit folgender Aufteilung der Elemente Qualität und Preis:

- Qualität: 80/100 Punkte
- Preis: 20/100 Punkte

die Auftragsdauer der Ausschreibung auf 12 Monate festzulegen, mit geplantem Vertragsbeginn ab 02.01.2022 und Option zu Gunsten von IDM für eine Verlängerung von weiteren 6 Monaten;

die Ausschreibungsunterlagen, welche dieser Anordnung als ergänzenden Bestandteil derselben beigelegt sind, zu genehmigen;

PROVVEDIMENTO N. 016 DD. 15.11.2021

- ai fini della selezione della migliore offerta è prevista l'applicazione del criterio del miglior rapporto qualità/prezzo ai sensi dell'art. 33 della LP 15/2016, con la seguente ripartizione tra elementi qualitativi e quantitativi:

- Qualità: 80/100 punti
- Prezzo: 20/100 punti

vista la Direttiva 2014/24/UE;

visto il D.lgs. n. 50/2016 e il DPR 207/2010;

vista la LP 16/2015 e la LP 17/1993 in materia di "Disciplina del procedimento amministrativo";

visto lo Statuto di IDM;

viste le disposizioni che regolano l'amministrazione delle aziende speciali provinciali e camerali;

dispone

di svolgere una procedura di gara aperta sotto soglia EU per l'affidamento del servizio di prenotazione di alloggi online per il sito suedtirol.info, con un importo a base di gara di 85.000 euro, al netto dell'IVA, su base annua;

di aggiudicare la gara con il criterio dell'offerta economicamente più vantaggiosa ai sensi dell'art. 95 del D.lgs. 50/2016 e dell'art. 33, comma 6 della LP 15/2016, con la seguente ripartizione tra elementi qualitativi e quantitativi:

- Qualità: 80/100 punti
- Prezzo: 20/100 punti

di stabilire la durata dell'affidamento in 12 mesi, con decorrenza presunta del contratto dal 02.01.2022 e opzione a favore di IDM per una proroga di ulteriori 6 mesi;

di approvare la documentazione di gara, la quale allegata al presente provvedimento ne forma parte integrante;

ANORDNUNG NR. 016 VOM 15.11.2021

Frau Verena Exenberger, Head des Bereichs Digital von IDM, zum Verfahrensverantwortlichen (RUP) zu ernennen;

festzustellen, dass die Aufgaben der Ausschreibungsbehörde von Martina Cofler, Head des Bereichs Legal und die Aufgaben der Zeugin von Frau Angelika Runggaldier, Mitarbeiterin des Bereichs Legal, übernommen werden;

Frau Francesca Ceron, Koordinatorin Digital Produkt von IDM, zur Leiterin der Auftragsausführung zu ernennen.

PROVVEDIMENTO N. 016 DD. 15.11.2021

di nominare quale Responsabile del Procedimento (RUP) la sig.ra Verena Exenberger, Head del Reparto Digital di IDM;

di stabilire che le funzioni di autorità di gara vengano esercitate dalla sig.ra Martina Cofler, Head del reparto Legal di IDM e le funzioni di testimone dalla sig.ra Angelika Runggaldier, collaboratrice del reparto Legal di IDM;

di nominare quale direttore per l'esecuzione del contratto la sig.ra Francesca Ceron, Coordinatrice Digital Product di IDM.

Erwin Hinteregger
DIREKTOR
DIRETTORE